

: Ugn]b]YfYbXY`9bhXYW_i b[Yb.
Gca a Yf[fUVi b[`Ua `: cgg]`]Yb`U[Yf
6fca UW_Yf`]a `H\Øf]b[Yf`K U`X

≠hYfbUh]cbU`Yg': cfgWYfhYUa `gi W`h`Ua `6fca UW_Yf`bUW
l fgUi f]Yfb`!`YbhXYW_Yb`G]Y`X]Y`gdUbbYbXY`K Y`h`XYf
: cgg]`]Yb`U[Yfgh`hY`]a `H\Øf]b[Yf`K U`X`6Ygi W`Yb`G]Y`X]Y
; fUVi b[gghY`Y`i bX`YfZU\ fYb`G]Y`a Y`f`XUfØVYf"

9l dYX]h]cb`Ua `6fca UW_Yf`YbhZØ\ fh
6Ygi W`Yf`]b`X]Y`K Y`h`XYf`l fgUi f]Yf

≠a]hYb`XYg`a U`Yf]gWYb`H\Øf]b[Yf`K U`XYgž[YbUi Yf`[YgU[h`Ua
6fca UW_Yfž`Y]bYf`VYXYi hYbXYb` : cgg]`]Yb`U[Yfgh`hY`ž`VY[]Vh`g]W
Y]b`]bhYfbUh]cbU`VYgYmhYg`HYUa `j cb`Yhk U`(\$`K`]ggYbgW`UZh`Yfb
Ui ZX]Y`Gdi fYb`Äb[gh] Yf[Ub[YbYf`NY]hYb`"8]Y`X]Yg`Ä\ f][Y
Gca a Yf[fUVi b[ž`X]Y`V]g`ni a`-`"5i [i gh`XUi Yfb`k]fXž`U`h`ni a
N]Y`ž` , VYffYghY`j cb`l fgUi f]Yfb`i bX`UbXYfYb`F`Y`_hYb`Ui g`Y]bYf
&- \$`A`j`]cbYb`ſ\ fY`U`hYb`K Y`h`ni `YbhXYW_Yb"

8]Y': cfgWYf`ghUa a Yb`Ui g] YfgW]YXYbYb`@ÄbXYfb`k]Y`≠U`]Ybž
: fUb_fY]W`ž? UbUXU`i bX`XYb`B]YXYf`UbXYb`i bX`V`]XYb`Y]b
j]Y`gY]h][Yg`HYUa ž`XUg`Ub`XYf`9j c`i h]cb`XYf`DZUbnybZfYggYf`i bX
a cXYfbYb`@UbXk]fVY`h]Yf!² _cgmghYa Yb`Zc fgW`h`@YmhYg`ſ\ f
_cbbhYb`a Y`f`U`g`" \$ \$: i bXY`Ua `6fca UW_Yf`[Ya UW`h`k YfXYbž
XUfi bhYf`HY]`g_Y`YhhYž? bcWYb`gY`hYbYf`l fgUi f]YfUfhYb`i bX
nU\`fY]W`Y`UbXYfY` , VYffYghY`j cb`DZUbnybž`≠gY`_hYbž
; `]YXYfZØ» Yfb`i bX`K]fVY`h]YfYb"

8]Y'; fUVi b[Yb`]b`X]YgYf`]Xm`]gWYb`@UbXgW`UZh]g]bX`Ui W`ZØ`f`X]Y
² ZZyb`h]W`_Y]h`ni [Äb[`]W`"6Ygi W`Yf`\UVYb`X]Y`A`Ö[`]W`_Y]hž`XYb
K]ggYbgW`UZh`Yfb`VY]`]\ fYf`5fVY]h`ØVYf`X]Y`GW`i`h`Yf`ni`gW`Ui`Yb

i bX`Ub`XYi hgW!`i bX`Yb[`]gWgd fUW][Yb` : Ø\fi b[Yb
hY]`ni bY\ a Yb" `GdYn]Y`Y`J YfUbg hU`hi b[Yb`ZØf`?]bXYf`i bX
: Ua `]`YbhU[Y`fi bXYb`XUg`5b[YVch`UV`i bX`Yfa Ò[`]WYb`Yg`U`Yb
≠hYfYgg]YfhYbž]b`X]Y`ZUgn]b]YfYbXY`K Y`h`XYf`i f[YgW]W`hY
Y]bni hUi W`Yb"

8 Ug` : c f g W i b [g d f c `Y`_h`Ua `6fca UW_Yfž`XUg`V]g`&\$&) `UbXUi Yfb
gc`ž]gh`Y]bY`Ni gUa a YbUfVY]h`nk]gWYb`XYf`Gh]Zhi b[`GW`cgg
: f]YXYbghY]b` ; ch\Už`XYf` : f]YXf]W!GW]`Yf!i b]j Yfg]h`h`→bUž`XYa
l bYgW` ; `cVU` ; YcdUf`_H\Øf]b[Yb`≠gY`gVYf[!8fY] ; `Y]WYb`i bX
XYa `A i gYi a `ZØf`BUhi f`_i bXY`6Yf`]b" `8i fW`X]YgY
]bhYfX]gn]d`]b`ÅfY`<YfUb[Y\Yb gk Y]gY`Yf\cZZYb`g]W`X]Y
K]ggYbgW UZ`Yf`Y]bY`h]YZYfY`9]bg]W`h]b`j Yf[Ub[YbY`^2`_cgmghYa Y
i bX`XUa]h`Ui W`]b`X]Y`9bhghY\i b[g[YgW]W`hY`i bgYfYg`D`UbYhYb"

· B 5 ;

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY